小黑兔多语言说明书
尺寸:100*140mm
80g双胶纸、骑马订装订

英

100PSI Portable Air Compressor User Manual

V1.0

Thank you for purchasing the 100PSI Portable Air Compressor from AstroAI. This product is a programmable Air Compressor Pump with digital display that is designed to be used to monitor air pressure while inflating. Once the preset air pressure is reached, the Air Compressor will automatically shut off. Please read all instructions and safety, please read and follow all of the instructions below before operating the device. Please keep this manual for future reference. We hope you enjoy your new Air Compressor!

Thank you again for choosing AstroAI, if you have any questions or concerns regarding your product, please contact us at support@astroai.com.

WARNING

- Please read the instructions carefully before use. Incorrect usage may damage the product.
- Check the preset pressure value before use. The preset pressure value should match the object to be inflated.
- PSI, KPA, Bar, KG/CM² are the pressure units, not the pressure levels.
- Please do not use this product in the rain or where there are any liquids.
- Keep out of reach of children, if there are children nearby make sure they are properly supervised.
- Keep the device away from fire, corrosive gases, liquids, and strong magnetic fields.
- Do not aim the nozzle at people or any part of a human body.
- Please remove small accessories which are a choking hazard for young children.
- Risk of electric shock, do not use air compressor if it is damaged or if wires are exposed.
- Do not use it on a 24V car power.Connect the pump to a 12V DC, 10Ah battery.Use an AC to DC power converter if you want to use AC power.
- Avoid extended and continuous use. The optimum time for continuous use is 15 minutes.
- After extended use, let the pump rest for 10 minutes before using it again.
- Do not store the air compressor in high-temperatures or in a humid environment.
- When not in use, disconnect the air compressor from all power sources.
- The air nozzle is compatible with all Schrader valves. For use with cars, small trucks and SUVS, motorcycles, and bicycles. The pump is not intended for use with high pressure or large volume applications.
- Do not over-inflate tires. High pressure air can cause injury.
- Move the product by using the handle. Do not drag the product by pulling the power cord or the air hose.

DIAGRAM

① Air Pressure Gauge
② Carrying Handle
③ LED Light
④ Inflation Tube
⑤ LED Light Switch
⑥ Inflation Switch
⑦ Power Cord
⑧ 12V Cigarette Lighter Plug
⑨ Long Cone Adapter
⑩ Needle Valve Adapter
⑪ Short Cone Adapter
⑫ Replacement Fuse
⑬ Valve Extender
⑭ Easy-Connect Schrader Valve Adapter

- During use, do not touch any parts of the air compressor apart from the switch and handle. The air pump gets hot during use and stays hot for some time after.
- Do not use chemical reagents to clean the air compressor. Only use mild soap and a cloth dipped in hot water to clean the plastic parts.

OPERATION INSTRUCTIONS

- Ensure that your car engine is running before you use it.
- Plug the inflator pump into your car's 12V outlet securely, to ensure a strong connection.
- Use the "M" button to set your desired pressure unit (4 options: KPA,PSI, BAR, KG/CM²).
- Use the " + "and " - " buttons to set the chosen pressure. Use the tire pressure guide on the inside of the driver's door for guidance. Make sure that the preset pressure is higher than the current pressure of your tire.
- Remove the valve cap from the valve stem of your tire, then attach the air nozzle to the valve stem. Tips:In order to get a strong seal, place the nozzle directly onto the tire valve. Putting the hose on the valve stem at an angle could result in an improper seal or inaccurate reading. Once the air chuck is placed, thread the nozzle to create a strong seal.
- Turn on pump with the power switch by pressing the inflation switch.
- After inflation is complete, turn off the inflation switch and disconnect the power cord from the 12V outlet, unscrew the valve connector, place the tire valve cap back on the valve stem.
- The LED flashlight is controlled by the light switch. Press the button to switch on or off.

SPECIFICATIONS

Working Voltage	DC 12V
Maximum Amps	10 Amps
Power	120W
Inflating Speed	1.23 CFM (35L/ Min)
Maximum Working Pressure	100 PSI
Display Units	KPA, PSI, BAR, KG/CM²
Continuous Operating Time	15 Minutes Maximum
Power Cable Length	10ft (3 m)
Dimensions	8.4*6.8*3.9in

TROUBLESHOOTING

Air Compressor will not inflate	• Ensure the in-line fuse is securely inserted correctly,replace fuse if necessary. • Check vehicle cigarette lighter fuse, it should berated at 10A or higher. • Ensure there is a strong connection with the 12V outlet and the 12V switch is on. • Preset tire pressure is lower than current tire pressure, increase the preset tire pressure to the manufacturer recommended level.
Air Compressor is operating abnormally	• The inflation nozzle is not connected properly to the tire's valve stem. • The 12V socket is not connected securely. • Preset tire pressure is lower than current tire pressure, increase the preset tire pressure to the manufacturer recommended level.
Air leaking through hose	• Ensure there is a firm connection between the air nozzle and the tire valve.
Slow inflation	• The inflation nozzle is not connected properly to the tire's valve stem. • Excessive use will slow the inflation rate of the pump. Let cool for 10 minutes.
Shuts off after extended use	• If the air compressor continues to run for more than 15 minutes, it will shut off due to overheating protection. Please let it cool for 10 minutes.

PRODUCT HIGHLIGHTS

- Automatic Shut off: The air compressor automatically shuts off when the pre-set pressure value is reached.
- LCD Digital Display: Provides accurate measurements. It is easy to operate, read and comprehend.
- Longer Power Cord: The 10ft cable enables it to reach any part of the car easily.
- Portable Design: Easy to carry and store in a car.

PACKAGE CONTENTS

- 1 x AstroAI 12 Volt Air Compressor
- 1 x User Manual
- 1 x Inflation Needle
- 2 x Cone Inflation Adapters
- 1 x Needle Valve Adapter
- 1 x Valve Extender
- 1 x Replacement Fuse

3 YEAR WARRANTY LIMITED WARRANTY FROM ASTROAI

Each AstroAI Portable Air Compressor will be free from defects in its material and works. This warranty does not cover fuses and damage from neglect, misuse, contamination, alteration, accident, or abnormal conditions of usage or handling. This warranty covers the original purchaser only and is not transferable.

Questions or Concerns? We're happy to help! support@astroAI.com

德

100 PSI Tragbarer Luftkompressor Bedienungsanleitung

V1.0

Vielen Dank, dass Sie sich für den 100PSI tragbaren Luftkompressor von AstroAI entschieden haben. Bei diesem Produkt handelt es sich um eine programmierbare Luftkompressorpumpe mit Digitalanzeige, mit der der Luftdruck beim Aufpumpen überwacht werden kann. Sobald der voreingestellte Luftdruck erreicht ist, schaltet sich der Luftkompressor automatisch aus. Lesen und befolgen Sie für optimale Leistung und Sicherheit alle nachstehenden Anweisungen, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen. Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf. Wir wünschen Ihnen viel Spaß mit Ihrem neuen Luftkompressor!

Nochmals vielen Dank, dass Sie sich für AstroAI entschieden haben. Wenn Sie Fragen oder Bedenken zu Ihrem Produkt haben, wenden Sie sich bitte an support@astroai.com.

ACHTUNG

- Bitte lesen Sie die Anweisungen vor Gebrauch sorgfältig durch. Eine falsche Verwendung kann das Produkt beschädigen.
- Überprüfen Sie vor dem Gebrauch den voreingestellten Druckwert. Der voreingestellte Druckwert sollte mit dem aufzublasenden Objekt übereinstimmen.
- PSI, KPA, Bar, KG / CM² sind die Druckeinheiten, nicht die Druckniveaus.
- Bitte verwenden Sie dieses Produkt nicht im Regen oder bei Vorhandensein von
- Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Wenn sich Kinder in der Nähe befinden, stellen Sie sicher, dass diese ordnungsgemäß beaufsichtigt werden.
- Halten Sie das Gerät von Feuer, ätzenden Gasen, Flüssigkeiten und starken Magnetfeldern fern.
- Richten Sie die Düse nicht auf Personen oder Teile eines menschlichen Körpers.
- Entfernt kleines Zubehör, das für Kleinkinder eine Erstickungsgefahr darstellt.
- Gefahr eines Stromschlags. Verwenden Sie keinen Luftkompressor, wenn dieser beschädigt ist oder Kabel freiliegen.
- Nicht an einem 24V-Autostrom verwenden. Schließen Sie die Pumpe an einen 12V Gleichstrom Zigarettenanzünder mit 10A an. Verwenden Sie einen Wechselstrom-Gleichstrom-Wandler, wenn Sie Wechselstrom verwenden möchten.
- Vermeiden Sie eine längere und kontinuierliche Verwendung. Die optimale Zeit für den Dauerbetrieb beträgt 15 Minuten.
- Lassen Sie die Pumpe nach längerem Gebrauch 10 Minuten ruhen, bevor Sie sie erneut verwenden.
- Lagern Sie den Luftkompressor nicht bei hohen Temperaturen oder in einer feuchten Umgebung.
- Trennen Sie den Luftkompressor bei Nichtgebrauch von allen Stromquellen.
- Die Luftdüse ist mit allen Schrader-Ventilen kompatibel. Zur Verwendung mit Autos, kleinen Lastwagen und SUVs, Motorrädern und Fahrrädern. Die Pumpe ist nicht für Anwendungen mit hohem Druck oder großem Volumen vorgesehen.

DIAGRAMM

① Luftdruckmesser
② Tragegriff
③ LED-Licht
④ Inflationsrohr
⑤ LED-Lichtschalter
⑥ Inflationsschalter
⑦ Stromkabel
⑧ 12V Zigarettenanzünderstecker
⑨ Langer Kegeladapter
⑩ Nadelventiladapter
⑪ Kurzkegeladapter
⑫ Ersatzsicherung
⑬ Ventil Extender
⑭ Easy-Connect Schrader-Ventiladapter

- Reifen nicht zu stark aufpumpen. Hochdruckluft kann zu Verletzungen führen.
- Bewegen Sie das Produkt mit dem Griff. Ziehen Sie das Produkt nicht am Netzkabel oder am Luftschlauch.
- Berühren Sie während des Gebrauchs keine Teile des Luftkompressors außer dem Schalter und dem Griff. Die Luftpumpe erhitzt sich während des Gebrauchs stark und bleibt einige Zeit danach heiß.
- Verwenden Sie keine chemischen Reagenzien, um den Luftkompressor zu reinigen. Verwenden Sie lediglich milde Seife und ein in heißes Wasser getauchtes Tuch.

BEDIENUNGSANLEITUNGEN

- Stellen Sie sicher, dass Ihr Automotor läuft, bevor Sie ihn verwenden.
- Schließen Sie die Inflatorpumpe sicher an die 12-V-Steckdose Ihres Autos an, um eine starke Verbindung zu gewährleisten.
- Stellen Sie mit der Taste „M" die gewünschte Druckeinheit ein (4 Optionen: KPA, PSI, BAR, KG / CM²).
- Verwenden Sie die Tasten „+" und „-", um den gewählten Druck einzustellen. Verwenden Sie zur Führung die Reifendruckführung an der Innenseite der Fahrertür. Stellen Sie sicher, dass der voreingestellte Druck höher ist als der aktuelle Reifendruck.
- Entfernen Sie die Ventilkappe von der Ventilspindel Ihres Reifens und befestigen Sie die Luftdüse an der Ventilspindel. (Tipps: Um eine starke Abdichtung zu erzielen, setzen Sie die Düse direkt auf das Reifenventil. Wenn Sie das Luftdüse aus einem Winkel auf die Düse setzen, kann dies zu einer falschen Abdichtung oder zu ungenauen Messwerten führen. Sobald das Luftdüse platziert ist, ziehen Sie die Düse ein, um eine starke Abdichtung zu erzielen.)
- Schalten Sie die Pumpe mit dem Netzschalter ein, indem Sie den Füllschalter drücken.
- Schalten Sie nach dem Aufpumpen den Aufblasschalter aus und ziehen Sie das Netzkabel aus der 12-V-Steckdose. Schrauben Sie den Ventilstecker ab und setzen Sie die Reifenventilkappe wieder auf die Ventilspindel.
- Die LED-Taschenlampe wird vom Lichtschalter gesteuert. Drücken Sie die Taste, um ein- /auszuschalten.

SPEZIFIKATIONEN

Arbeitsspannung	DC 12V
Maximale Ampere	10 Amps
Leistung	120W
Aufblasgeschwindigkeit	1.23 CFM (35 L / min)
Maximaler Arbeitsdruck	100 PSI
Anzeigeeinheiten	KPA, PSI, BAR, KG/CM²
Dauerbetriebszeit Maximal	15 Minuten
Netzkabellänge	3 m
Abmessungen	8.4 x 6.8 x 3.9 Zoll

FEHLERBEHEBUNG

Der Luftkompressor bläst sich nicht auf	• Stellen Sie sicher, dass die Inline-Sicherung richtig eingesetzt ist, und ersetzen Sie die Sicherung, falls erforderlich. • Überprüfen Sie die Sicherung des Fahrzeug-Zigarettenanzünders. Sie sollte bei 10 A oder höher liegen. • Stellen Sie sicher, dass eine starke Verbindung zum Netzadapter und zur 12-V-Steckdose besteht. • Der voreingestellte Reifendruck ist niedriger als der aktuelle Reifendruck. Erhöhen Sie den voreingestellten Reifendruck auf das vom Hersteller empfohlene Niveau.
Der Luftkompressor arbeitet nicht normal	• Die Reifendüse ist nicht richtig mit der Ventilspindel des Reifens verbunden. • Die 12V-Steckdose ist nicht sicher angeschlossen. • Der voreingestellte Reifendruck ist niedriger als der aktuelle Reifendruck. Erhöhen Sie den voreingestellten Reifendruck auf das vom Hersteller empfohlene Niveau.
Luft tritt durch den Schlauch aus	• Stellen Sie sicher, dass eine feste Verbindung zwischen der Luftdüse und dem Reifenventil besteht.
Langsame Inflation	• Die Reifendüse ist nicht richtig mit der Ventilspindel des Reifens verbunden. • Übermäßiger Gebrauch verlangsamt die Inflationsrate der Pumpe. 10 Minuten abkühlen lassen.
Schaltet sich nach längerem Gebrauch aus	• Wenn der Luftkompressor länger als 15 Minuten läuft, schaltet er sich aufgrund eines Überhitzungsschutzes ab. Bitte 10 Minuten abkühlen lassen.

PRODUKT HÖHEPUNKTE

- Automatische Abschaltung: Der Luftkompressor schaltet sich automatisch ab, wenn der voreingestellte Druckwert erreicht ist.
- LCD-Digitalanzeige: Bietet genaue Messungen. Es ist einfach zu bedienen, zu lesen und zu verstehen.
- Längeres Netzkabel: Mit dem 3m Kabel kann jeder Teil des Fahrzeugs problemlos erreicht werden.
- Tragbares Design: Einfach zu transportieren und im Auto zu verstauen.

PACKUNGSINHALT

- 1 x AstroAI 12 Volt Luftkompressor
- 1 x Benutzerhandbuch
- 1 x Inflationsnadel
- 2 x Konus Inflationsadapter
- 1 x Nadelventiladapter
- 1 x Ventil Extender
- 1 x Ersatzsicherung

3 JAHRE GARANTIE BESCHRÄNKTE GARANTIE VON ASTROAI

Jeder tragbare AstroAI Luftkompressor ist frei von Material- und Verarbeitungsfehlern. Diese Garantie deckt keine Schäden ab, die durch Vernachlässigung, Missbrauch, Kontamination, Veränderung, Unfall oder abnormale Bedingungen der Verwendung oder Handhabung entstanden sind. Diese Garantie gilt nur für den ursprünglichen Käufer und ist nicht übertragbar.

Fragen oder Bedenken? Wir helfen Ihnen gerne weiter! support@astroAI.com

西

100PSI Compresor de Aire Portátile Manual de Uso

V1.0

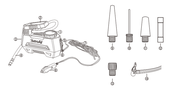
Gracias por comprar el AstroAI compresor de aire portátil 100PSI. Este producto es una bomba de compresor de aire programable con pantalla digital que diseñada para controlar la presión del aire mientras se infla. Una vez que se alcanza la presión de aire preestablecida, el compresor de aire se apagará automáticamente. Para usar segurdamente disfrutar de su nuevo compresor de aire! Lea todas las instrucciones antes de utilizar el dispositivo. Por favor, mantenga este manual para futuras referencias. ¡Esperamos que disfrute de su nuevo compresor de aire!

Gracias otra vêz por elegir AstroAI, si tiene alguna pregunta o inquietud de su producto, contáctenos en support@astroai.com.

AVISO

- Durante el uso, no toque ninguna parte del compresor de aire aparte del interruptor y la manija. La bomba de aire se calienta durante el uso y permanece caliente durante algún tiempo después.
- No utilice reactivos químicos para limpiar el compresor de aire. Utilice únicamente jabón suave y un paño humedecido en agua caliente para limpiar las piezas de plástico.

DIAGRAMA



① Indicador de presión de aire
② Mango de transporte
③ Luz LED
④ Tubo de inflado
⑤ Interruptor de luz LED
⑥ Interruptor de inflación
⑦ Cable de alimentación
⑧ Enchufe del encendedor de cigarrillos 8 12V
⑨ Adaptador de cono largo
⑩ Adaptador de válvula de aguja
⑪ Adaptador de cono corto
⑫ Fusible de repuesto
⑬ extensor de válvula
⑭ Adaptador de válvula Schrader de la conexión fácil

- Encienda la bomba con el interruptor de encendido presionando el interruptor de inflado.
- Una vez que se haya completado el inflado, apague el interruptor de inflado y desconecte el cable de alimentación del tomacorriente de 12 V, desenrosque el conector de la válvula y vuelva a colocar la tapa de la válvula del neumático en el vástago de la válvula.
- La linterna LED se controla mediante el interruptor de la luz. Pulse el botón para encender o apagar.

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

- Asegúrese de que el motor de su automóvil esté funcionando antes de usarlo.
- Enchufe la bomba de inflado en la toma de 12 V de su automóvil de forma segura para garantizar una fuerte conexión.
- Utilice el botón "M" para configurar la unidad de presión deseada (4 opciones: KPA, PSI, BAR, KG / CM²).
- Toque los botones " + "y " - " para establecer la presión elegida. Utilice la guía de presión de los neumáticos en el interior de la puerta del conductor como guía. Asegúrese de que la presión preestablecida sea más alta que la presión actual de su neumático.
- Retire la tapa de la válvula del vástago de la válvula de su neumático; luego conecte la boquilla de aire al vástago de la válvula. Consejos: Para obtener un sello fuerte, coloque la boquilla directamente en la válvula del neumático. Colocar el mandril de aire en la boquilla desde un ángulo podría resultar en un sello inadecuado o una lectura inexacta. Una vez que se coloca el mandril de aire, enrosque la boquilla para crear un sello fuerte.

ESPECIFICACIONES

Voltaje de trabajo	DC 12V
Amperios máximos	10 amperios
Potencia	120W
Velocidad de inflado	1.23 CFM (35L/ Min)
Presión máxima de trabajo	100 PSI
Unidades de visualización	KPA, PSI, BAR, KG/CM²
Tiempo de funcionamiento continuo	15 minutos como máximo
Longitud del cable de alimentación	10 pies (3 m)
Dimensiones	21.33*17.27*9.9cm/8.4 x 6.8 x 3.9in)

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

El compresor de aire no se inflador	• Asegúrese de que el fusible en línea este bien insertado correctamente, reemplace el fusible si es necesario. • Verifique el fusible del encendedor de cigarrillos del vehículo; debe tener una clasificación de 10 A o más. • Asegúrese de que haya una conexión sólida con el cable de alimentación y la toma de 12V. • La presión de los neumáticos preestablecida es más baja que la presión de los neumáticos actual, aumente la presión de los neumáticos preestablecida al nivel recomendado por el fabricante.
El compresor de aire funciona de manera anormal	• La boquilla de inflado no está conectada correctamente al vástago de la válvula del neumático. • La toma de 12V no está conectada de forma segura. • La presión de los neumáticos preestablecida es más baja que la presión de los neumáticos actual, aumente la presión de los neumáticos preestablecida al nivel recomendado por el fabricante.
Fugas de aire a través de la manguera	• Asegúrese de que haya una conexión firme entre la boquilla de aire y la válvula del neumático.
La inflación es lenta	• La boquilla de inflado no está conectada correctamente a la válvula del neumático. • El uso excesivo reducirá la velocidad de inflado de la bomba. Deje enfriar por 10 minutos.

PRODUCTOS DESTACADOS

- Apagado automático: el compresor de aire se apaga automáticamente cuando se alcanza el valor de presión preestablecido.
- Pantalla digital LCD: proporciona mediciones precisas. Es fácil de operar, leer y comprender.
- Cable de alimentación más largo: el cable de 10 pies le permite llegar fácilmente a cualquier parte del automóvil.
- Diseño portátil: fácil de transportar y almacenar en un automóvil.

CONTENIDOS DEL PAQUETE

- 1 x compresor de aire AstroAI de 12 voltios
- 1 x manual de usuario
- 1 x aguja de inflado
- 2 x adaptadores de inflado de cono
- 1 x adaptador de válvula Schrader
- 1 x extensor de válvula
- 1 x fusible de repuesto

GARANTÍA DE 3 AÑOS GARANTÍA LIMITADA DE ASTROAI

Cada compresor de aire portátil AstroAI estará libre de defectos de material y mano de obra. Esta garantía no cubre daños por negligencia, mal uso, contaminación, alteración, accidente o condiciones anormales de operación o manipulación. Esta garantía cubre solo al comprador original y no es transferible.

¿Preguntas o inquietudes? ¡Estamos felices de ayudar! support@astroAI.com

法

Manuel d'utilisation du compresseur d'air portable 100 PSI

V1.0

Merci d'avoir acheté le compresseur d'air portable 100PSI d'AstroAI. Ce produit est une pompe à compresseur d'air programmable avec affichage numérique qui est conçu pour surveiller la pression d'air pendant le gonflage des pneus. Une fois que la pression d'air préréglée est atteinte, le compresseur d'air s'arrête automatiquement. Pour des performances et une sécurité optimales, veuillez lire et suivre toutes les instructions ci-dessous avant d'utiliser l'appareil. Veuillez garder ce manuel pour référence future. Nous espérons que vous trouverez votre bonheur sur ce nouveau compresseur d'air !

Et merci encore d'avoir choisi AstroAI, si vous avez des questions ou des préoccupations concernant votre produit, veuillez nous contacter à support @astroai.com.

ATTENTION

- Veuillez lire attentivement les instructions avant utilisation; une mauvaise utilisation peut endommager le produit.
- Vérifiez la valeur de pression préréglée avant utilisation. La valeur de pression préréglée doit correspondre à l'objet à gonfler.
- PSI, KPA, Bar, KG / CM² sont les unités de pression pas les niveaux de pression.
- Veuillez ne pas utiliser ce produit sous la pluie ou dans les endroits où il y a des liquides.
- Tenir hors de portée des enfants, s'il y a des enfants à proximité, assurez-vous qu'ils sont correctement surveillés.
- Tenez l'appareil éloigné du feu, des gaz corrosifs, des liquides et des champs magnétiques puissants.
- Ne visez pas la buse vers des personnes ou une partie du corps humain.
- Contient de petits accessoires qui présentent un risque d'étouffement pour les jeunes enfants.
- Risque de choc électrique, n'utilisez pas le compresseur d'air s'il est endommagé ou si les fils sont exposés.
- Ne pas l'utiliser sur une alimentation de voiture 24V. Connectez la pompe à un allume-cigare 12V CC, 10Ah.Utilisez un convertisseur d'alimentation CA / CC si vous souhaitez utiliser l'alimentation CA.
- Évitez une utilisation prolongée et continue. Le temps optimal pour une utilisation continue est de 15 minutes.
- Après une utilisation prolongée, laissez la pompe reposer pendant 10 minutes avant de la réutiliser.
- Ne stockez pas le compresseur d'air à des températures élevées ou dans un environnement humide.
- Lorsqu'il n'est pas utilisé, débranchez le compresseur d'air de toutes les sources d'alimentation.
- La buse d'air est compatible avec toutes les vannes Schrader. À utiliser avec des voitures, petits camions et SUV, vélos et vélos et les vélos. La pompe n'est pas conçue pour une utilisation avec des applications à haute pression ou à grand volume.
- Ne surgonflez pas les pneus. L'air à haute pression peut provoquer des blessures.
- Déplacez le produit à l'aide de la poignée. Ne traînez pas le produit en tirant sur le cordon d'alimentation ou le tuyau d'air.

DIAGRAMME

① manomètre de pression d'air
② poignée de transport
③ lumière LED
④ tube de gonflage et extension de valve
⑤ interrupteur d'éclairage LED
⑥ commutateur de gonflage
⑦ Prise allume-cigare 12V
⑧ adaptateur à cône long
⑨ Adaptateur de valve à aiguille
⑩ Adaptateur de cône court
⑪ fusible de remplacement
⑫ Valve Extender
⑬ Adaptateur de valve Schrader Easy-Connect

- Avant de gonfler, vérifiez la valeur de pression préréglée. La valeur de pression préréglée doit correspondre à l'objet à gonfler.
- Ne pas laisser de poussière, de saleté ou de liquides pénétrer dans le compresseur d'air pendant l'utilisation et reste chaude pendant un certain temps après.
- N'utilisez pas de réactifs chimiques pour nettoyer le compresseur d'air. Utilisez uniquement du savon doux et un chiffon trempé d'eau chaude pour nettoyer les pièces en plastique.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

- Assurez-vous que votre moteur de voiture est en marche avant de l'utiliser.
- Branchez la pompe de gonflage dans la prise 12 V de votre voiture en toute sécurité, pour vous assurer une connexion forte.
- Utilisez le bouton « M » pour régler l'unité de pression souhaitée (4 options : KPA, PSI, BAR, KG / CM²).
- Appuyez sur les boutons « + » et « - » pour régler la pression choisie. Utilisez le guide de pression des pneus à l'intérieur de la portière conducteur comme guide. Assurez-vous que la pression préréglée est supérieure à la pression actuelle de votre pneu.
- Retirez le capuchon de valve de la tige de valve de votre pneu, puis fixez la buse d'air à la tige de valve. (Conseils : Afin d'obtenir une étanchéité solide, placez la buse directement sur la valve du pneu. Le fait de placer le mandrin pneumatique sur la buse sous un angle peut entraîner un joint inadéquat ou une lecture inexacte. Une fois le mandrin pneumatique est placé, vissez la buse pour créer un joint solide.)
- Allumez la pompe avec l'interrupteur d'alimentation en appuyant sur l'interrupteur de gonflage.
- Une fois le gonflage est terminé, éteignez l'interrupteur de gonflage et débranchez le cordon d'alimentation de la prise 12V, dévissez le connecteur de valve, remettez le capuchon de valve du pneu sur la tige de valve.
- La lampe de poche LED est contrôlée par l'interrupteur d'éclairage.

CARACTÉRISTIQUES

Tension de travail	DC 12V
Ampères maximum	10 ampères
Puissance	120W
Vitesse de gonflage	1.23 CFM (35L/ Min)
Pression de service maximale	100 PSI
Unités d'affichage	KPA, PSI, BAR, KG/CM²
Temps de fonctionnement continu	15 Minute Maximum
Longueur du câble d'alimentation	10 pieds (3 m)
Dimensions	8,4 x 6,8 x 3,9 pouces

DÉPANNAGE

Le compresseur d'air ne gonfle pas	• Assurez-vous que le fusible en ligne est correctement inséré, remplacez le fusible si nécessaire. • Vérifiez le fusible de l'allume-cigare du véhicule, il doit être nominal à 10 A ou plus. • Assurez-vous qu'il existe une connexion solide avec le cordon d'alimentation et la prise 12V. • La pression des pneus préréglée est inférieure à la pression actuelle des pneus, augmentez la pression des pneus préréglée au niveau recommandé par le fabricant.
Le compresseur d'air fonctionne anormalement	• La buse de gonflage n'est pas correctement connectée à la tige de valve du pneu. • La prise 12V n'est pas correctement connectée • La pression des pneus préréglée est inférieure à la pression actuelle des pneus, augmentez la pression des pneus préréglée au niveau recommandé par le fabricant.
Air qui fuit à travers le tuyau	• Assurez-vous qu'il existe une connexion ferme entre la buse d'air et la valve du pneu.
inflation lente	• La buse de gonflage n'est pas correctement connectée à la tige de valve du pneu. • Une utilisation excessive ralentira le taux de gonflage de la pompe. Laisser refroidir 10 minutes.
s'éteint après une utilisation prolongée	• Si le compresseur d'air continue de fonctionner pendant plus de 15 minutes, il s'arrêtera en raison de la protection contre la surchauffe. Veuillez le laisser refroidir pendant 10 minutes.

POINTS FORTS DU PRODUIT

- Arrêt automatique : le compresseur d'air s'arrête automatiquement lorsque la valeur de pression prédéfinie est atteinte.
- Affichage numérique LCD: fournit des mesures précises. Il est facile à utiliser, à lire et à comprendre.
- Cordon d'alimentation plus long : le câble de 10 pieds lui permet d'atteindre facilement n'importe quelle partie de la voiture.
- Conception portable : facile à transporter et à ranger dans une voiture.

CONTENU DU COLIS

- 1 x compresseur d'air AstroAI 12 volts
- 1 x manuel d'utilisation
- 1 x aiguille de gonflage
- 2 x adaptateurs de gonflage à cône
- 1 x adaptateur de valve Schrader
- 1 x prolongateur de valve
- 1 x fusible de remplacement

GARANTIE DE 3 ANS GARANTIE LIMITÉE D'ASTROAI

Chaque compresseur d'air portable AstroAI sera exempt de défauts de matériaux et de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les dommages dus à la négligence, à une mauvaise utilisation, à une contamination, à une altération, à un accident ou à des conditions anormales de fonctionnement ou de manipulation. Cette garantie ne couvre que l'acheteur d'origine et n'est pas transférable.

Questions ou préoccupations ? Nous sommes heureux de vous aider! support@astroAI.com

日语

100PSI 携帯式 エアコンプレッサー マニュアル

V1.0

この度、AstroAI 100PSI携帯式エアーコンプレッサーを購入いただき、誠にありがとうございます。ポンプは使用中の空気圧を監視しながら使用するように設計されたデジタルディスプレイ付きエアポンプユニットです。事前に設定された空気圧に達すると、自動的に停止します。最適の性能と安全性を確保するために、ご使用の前にこのマニュアルを完読し、操作手順の通りにご使用してください。個々の手順とトラブルシューティングのため、本マニュアルを最後に読んでください。新しいエアコンプレッサーを御覧いただいたいろ幸いです。

再び、AstroAIをお選びいただき、誠にありがとうございます。もし製品に対して何か ご質問やご不明な点等がありましたら、ご遠慮なくsupport@astroai.comまでご連絡ください。

注意

- 製品の損傷を防ぐため、ご使用の前に必ずマニュアルを完読し、正しい方法で操作してください。
- ご使用の前に必ず充填圧値の圧力値を確認してください。設定値は充填対象の圧力値と一致する必要があります。
- PSI、KPA、Bar、KG /CMは圧力単位であり、圧力レベルではありません。
- 雨や液体のある場所でポンプを使用しないでください。
- 子供の手の届かない場所に保管してください。近くに子供がいる場合は、適切な安全装置をしてください。
- 火、腐食性ガス、液体、および強い磁場の近くでポンプを使用しないでください。
- ノズルを人や体の部分に向けないでください。
- 幼児に窒息の危険性があるような小さな付属品が含まれております。
- 感電の危険があるため、ポンプが損傷している場合、または電線が露出している場合は、ポンプを使用しないでください。
- 車載の24V電源に接続しないでください。ポンプを12V DC、10Aのバッテリーとプラグに接続してください。AC電源を使用する場合は、ACからDC へのアダプターをご使用してください。
- 最長と使用時間は10分 ください。長時間の連続使用はご遠慮ください。
- 長時間使用した後は、ポンプを10分間冷ますでから、再使用してください。
- ポンプを高温多湿の場所に保管しないでください。
- 使用しないときは、ポンプのすべての電源を外してください。
- エアノズルはすべてのシュレーダーバルブと互換性があり、車、小型トラック、SUVS、オートバイ、自転車で使用できます。ポンプは、高圧または大容量の空気充填作業での使用を目的しておりません。
- 空気入り タイヤを膨張させ過ぎた、タイヤを過度に膨らませないでください。ハンドルを使用して製品を移動します。電源コードやエアホースを引っ張って製品を引きずらないでください。
- 使用中は、スイッチやハンドル以外のポンプのどの部分にも触れないでください。エアポンプは使用中に熱くなり、その後しばらく高温の状態になります。

操作手順説明

- 使用する前に、車のエンジンが起動していることを確認してください。
- ポンプを車の12Vコンセントに接続し、しっかり繋いでいることを確認してください。
- 「M」ボタンでご希望の空気圧単位を選択してください (KPA、PSI、BAR、KG/CM²)。
- 「+」および「-」ボタンを使用して、選択した圧力を設定します。運転席ドアの内側にあるタイヤ空気圧ガイドで、タイプの指示写真を確認してください。ポンプの設定値はタイプの現在気圧より高い必要があります。
- タイヤからバルブステムからバルブキャップを取り外し、エアノズルをバルブステムに取り付けます。（よりタイト密封性を得るため、ノズルを真っ直ぐにタイプバルブと接続してください。チャックをノズルにおわかう置くと、接続が完全に よる読み取り値が不正確な可能性があります。エアチャックを配置したら、固定な接続性を確保するため、ノズルを回してください。）

商品説

① 空気圧計
② キャリングハンドル
③ LEDライト
④ エアホース
⑤ LEDライトスイッチ
⑥ 電源スイッチ
⑦ 電源コード
⑧ 12Vシガレットライタープラグ
⑨ ロングコーンアダプター
⑩ ニードルバルブアダプター
⑪ ショートコーンアダプター
⑫ 交換用ヒューズ
⑬ バルブエクステンダー
⑭ 接続しやすいシュレーダーバルブアダプター

- 電源スイッチを押して、ポンプを起動します。
- 設定作業が終わったら、電源スイッチをOFF（O）にして、12Vコンセントから電源コードを抜きます。バルブカラクチを緩めて取り外し、タイヤバルブキャップをバルブステムに戻します。
- LEDライトはライトスイッチでコントロールできます。一回押したらON、もう一度押したらOFFになります。

付属

作動電圧	DC 12V
最大電流	10 Amps
パワー	120W
最大スピード	1.23 CFM (35L/ 分)
最大圧力	100 PSI
圧力表示単位	KPA, PSI, BAR, KG/CM²
連続作動時間	15 連続 で15分
電源ケーブル長さ	10ft (3 m)
寸法	8.4*6.8*3.9in

トラブルシューティング

ポンプが加圧しない場合	• インラインヒューズが正しく設置されていることを確認し、必要に応じてヒューズを交換してください。 • 車のシガレットライターのヒューズを確認して ください。10A以上の定格である必要があります。 • 電源ケーブルを12Vソケットがしっかりと接続されていることを確認してください。 • 設定値はタイプの現在値より低い可能性があります。タイプの現在値を確認し、設定値を増やしてください。
ポンプが異常動作している場合	• ノズルがタイヤのバルブステムに正しく接続されておりません。 • 12Vソケットがしっかりと接続されておりません。 • 設定値はタイプの現在値より低いです。設定値をタイヤのメーカーの お勧め値まで増やしてください。
ホースから空気が漏れている場合	• エアノズルとタイヤバルブがしっかりと接続されていることを確認してください。
加圧が遅い場合	• ノズルがタイヤのバルブステムに正しく接続されておりません。 • 長時間のご使用により ポンプの冷却速度が低下します。10分ぐらい冷却してください。
長時間使用すると自動停止の場合	• ポンプが115分以上連続使用すると 過熱保護により自動停止します。 10分ぐらい冷却。

ハイライト

- 自動停止：設定された気圧に達すると、ポンプが自動的に停止します。
- LCDデジタルディスプレイ：より簡単に操作、読み取りができる、理解も容易を提供します。
- 長い電源ケーブル：3メートルのケーブルで、車の至る所まで簡単に届けます。
- ポータブルデザイン：持ち運びも車内での保管も簡単にできます。

パッケージ内容

- 1x AstroAI 12V エアコンプレッサー
- 1x ユーザーマニュアル
- 1x インフレーションニードル
- 2x コーンインフレーションアダプター
- 1x ニードルバルブアダプター
- 1x バルブエクステンダー
- 1x 交換用ヒューズ1個

ご不安や疑問を抱いたらまず

AstroAIの当エアコンプレ